

はだの

No.1129

平成27年 (2015年)

◇市制施行60周年記念事業 ※戦後70年 平和をいつまでも 〉公社や財団の経営状況

主 な

> · 5面) (7面)

(2面)

(3面)

職員採用試験のお知らせ ◇えのきの会10周年記念事業 (8面)

毎月2回(1日·15日)発行

秦野市桜町一丁目3番2号 [代表] 20463 (82) 5111 [MI 0463 (82) 9792 http://www.city.hadano.kanagawa.jp 編集·発行 秦野市 市長室広報課 〒257-8501





### スマートICとは?

高速道路の本線やサービス エリア、パーキングエリア、 バスストップから乗り降りが できるインターチェンジ。利 用できるのは E T C (電子料 **!** 金収受システム)を搭載した



車両に限定されているため、簡易な料金所の設置で済み、 料金徴収員が不要なため、通常のICに比べて低コストで 導入できるなどのメリットがあります。

なお、秦野SAに設置予定のスマートICでは、全長12 メートル以下の全車種が、東京・静岡の両方面に乗り降り できるようになります。

今年1月1日に迎えた市制施行60周年。11月3日(火)の市民の日に開催される記念式典を中心に、 市や市民が企画する記念事業が盛りだくさんです。 イベントに参加して、みんなで祝いましょう。

問い合わせ 企画課**☎**(82)5101

### **老**泰 水野

### 秦野名水シンポジウム

と き 8月9日(日) 午後1時~4時

ところ 保健福祉センター

**内 容** ◇事例発表「秦野名水と身近な生活」 ◇講演「苅谷俊介が語る秦野の魅力」 ◇パネ ルディスカッション「名水とは」 ◇パネル展

**定 員** 300人(申し込み先着順) **申し込み** 環境保全課へ電話



苅谷俊介さん

### 募集

### 秦野名水ポスター・名水標語

### 共通事項

テーマ 井戸水などの地下水や湧水地、親水施設の湧水、水道水など 「秦野名水」について感じること

応募資格 市内在住・在勤・在学の方

### 秦野名水ポスター

応募方法 作品(四つ切り画用紙)の裏側に、住所、氏名、年齢、電話番号、職業、勤務先または学校名を書き、9月9日(水)までに〒257-8501市役所西庁舎2階環境保全課へ郵送または持参 ※市内の小・中学校への通学者は、小・中学校へ提出

表彰 合計16点に賞状と記念品を贈呈

### 秦野名水標語

応募方法 任意の用紙に、標語と住所、氏名、年齢、電話番号、職業、 勤務先または学校名を書き、9月9日(水)までに環境保全課へ郵送 または持参。メール(k-hozen@city.hadano.kanagawa.jp)も可。 ※1人2作品以内

表彰 合計6点に賞状と記念品を贈呈

問い合わせ 環境保全課**☎**(82)9618

### プレイベント

### 東北復興支援チャリティーコンサート

市民の日のテーマ「がんばろう日本、負けるな 東北」に合わせて、岩手県陸前高田市出身の歌手・ 千昌夫によるコンサートを開催します。

と き 11月1日(日) 午後2時~

ところ 文化会館

チケット 8月6日(木)から、文化会館、ファミリーマート市役所前店、はだの名産センター



千昌夫さ

(秦野駅北口)、みどり書店(曲松1-4-34)、タイラ書店(南矢名1-4-6)で販売(2500円・全席指定) ※売り上げは、一部を除き東日本大震災義援金として寄付します。

### 参加者募集 11月3日は市民の日

### ステージパフォーマンスショー

ところ カルチャーパーク第3駐車場中央ステージ 内容 楽器演奏、ダンス、歌、演劇、舞踊、大道芸、伝統芸能、漫才など 対象 市内在住・在勤・在学の方または市内に活動の拠点を置く団体14組(申し込み先着順) 申し込み 申込書(市役所3階市民自治振興課、公民館、文化会館、総合体育館、駅連絡所、市ホームページにあります)を〒257-8501市民自治振興課へ郵送または持参。ファクス((82)6793)、メール(shiminjiti@city.hadano.kanagawa.jp)も可

### 運営ボランティア

内容 会場案内、誘導、清掃、迷子の世話、イベント補助など 申し込み 市民自治振興課へ電話

問い合わせ 市民自治振興課☎(82)5118



### E DE COS DE

### 図書館開館30周年記念展示・講演会

秦野が登場する小説や民話などを集めた「秦野の文学誌展」。市民の作品も紹介します。また、英米文学や古典をテーマに講演会も開催します。とき ◇講演会 9月12日(土) 10月31日(土) 11月28日(土) 12月12日(土) ◇展示10月1日(木)~12月24日(木)

ところ 図書館

### 消防創立50周年記念式典

記念DVDの上映で本市消防の発展を振り返るほか、消防演技、横浜市消防音楽隊の演奏などを行います。

と き 10月25日(日) 午前9時20分~11時 ところ 文化会館

### こども議会

子供議員が、「住みよいまちづくり」をテーマ に意見を発表し合い、秦野を愛する心や未来の 担い手の意識を育みます。

と き 11月15日(日) 午後1時~4時

ところ 市議会議場

### 大津雲山作品展

本市出身の南画家・大津 雲山画伯。市が所有するも のだけでなく、市民が所有 する作品も展示します。



と き 12月3日(木)~13日(日) 午前10時~ 午後4時半

ところ 文化会館

### 市民が企画する記念イベント

### 音楽でつながろう 音楽療法士とともに

知的・発達・身体に障害のある方が、社会参加を目指して合奏などを披露します。

と き 8月9日(日) 午後2時~3時半 ところ 本町公民館

### 2015チャリティ ROCKフェスタ 絆 at 秦野

東日本大震災やネパール地震などの被災地支援を目的に、コンサートを開催します。

と き 8月13日(木) 正午~午後6時

ところ 文化会館など

### トピックス 映画「じんじん」続編に向けて 市長が北海道剣淵町を訪問

先月4日に文化会館で上映された映画「じんじん」は、1200人以上の観客を集めました。



続編のメインロケ地になるよう、本市が誘致 に取り組む中、応援団の団長として、古谷市長 が映画の舞台となった北海道の剣淵町を訪問。 早坂純夫町長に今後の協力をお願いしました。

### 秦野ファミリーシンガーズコンサート

市内の5つの合唱団で構成される秦野ファミリーシンガーズが、コンサートを開催します。 と き 8月23日(日) 午後2時~4時半 ところ 文化会館

### ここう 又化云昭

秦野にゆかりのある楽曲などを演奏します。 と き 9月13日(日) 午後2時~4時 ところ 文化会館

### 秦野市民吹奏楽団定期演奏会

# 光と樹木で平和の尊さを伝える人がいる。 戦争が終わって70年。その記憶を風化させないよう、

# 経験してこその思い

まったピースキャンドルナイトの実行 曻さん(渋沢上・75歳)。平成20年に始光が輝く瞬間を思い返すのは、石井 やっと付くと、小さな炎が揺れる。 灯をともしていく。なかなか付かな かったり、付いては消えたりして

委員長を、ずっと務めている。現在は、 「キャンドル一つ一つに、みんなで

市遺族会の会長でもあり、県西部地区 などに協力している。 の代表としても、遺族会の事業の運営

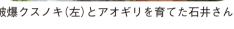
参加している石井さんは、貴重な戦争 キャンドルに灯をともす平和の日事業 種火に使い、手作りのペットボトルの 和記念公園から採火した「平和の灯」を ピースキャンドルナイトは、広島平

ていたかな。それで1つの編隊を組 「先頭から1機、2機、4機と続い んで、次から次へと上空を 飛んでいったよ。東京や横

さんは戦時を振り返る。当時 が忘れられないという。 はまだ幼かったが、その光景 あった」 表情を曇らせながら、石井

て、真っ赤に染まった夜も う。平塚方面が空襲に遭っ 浜の空襲へ向かったんだろ

戦争で父親を失い、母親と



に伝える。キャンドルの灯が真夏の夜 とクスノキの植樹で戦争の記憶を後世

8月15日(土)

於戦記念日

### 平和を守り続ける

さんに託された。 して、8月15日の平和の日に、戦争で 植樹する。今年2月に広島からアオギ 被爆したアオギリとクスノキの2世を 、長崎からクスノキが送られ、石井 戦後70年を迎え、市では平和を祈念

国民の8割が戦争を経験していない 苦しさを忘れないように、心を込め では3倍くらいに伸びたね。戦争の て植えてほしい」 「最初は15セシくらいだったかな。今

という現在。石井さんは、より多くの 人が平和の尊さを考えることを願う。 戦後70年を迎える今年は、アオギリ 和への思いを込めてくれれば」 かった。植樹では、貴重な2本に平 学校でみんなに読んだと聞いて嬉し る。親の実家が秦野で、毎年楽しみ をしたり、さまざまな形で参加でき ンドルを作ったり、当日のサポート に来る子がいてね、作文に書いて、 「ピースキャンドルナイトは、キャ

日々の生活で手いっぱいだったという 助け合う毎日。家業の農業を手伝い、 白井さん。

ができず悔しかった」 とはできた。でも、学校に行くこと 私は、豊かではないものの食べるこ 「東京の子らは食べ物に困ったそう。

や治療などを行っている。 村を中心に、樹木医として樹木の診断 業。現在は造園業を営み、県内の市町 通信教育で農業を勉強して大学を卒

それは私たちの誇りです。」と市民憲章に 願いをこめて「平和を愛する市民のまち、 定めた。

永遠の平和を希求し、愛する郷土を守り 次代へ引き継いでいくことである。 私たちの責務は、この精神にのっとり

えている。 の増強は、 人類の生存に深刻な脅威を与

らゆる核兵器の廃絶を願い、ここに「平 とともに、永久の平和とあらゆる国のあ 際平和年に当たり非核三原則を堅持する 和都市」を宣言する。 なる願いである。私たち秦野市民は、国 世界の恒久平和は、すべての人々の切

昭和6年3月2日制定

申し込み

市民自治振興課へ電話

かまたは両方、文化会館の会場運営に協力できる中学生以上対象 当日の午後2時半~6時、午後5時半~9時のいずれ

灯します(14日(金)までキャンドルの絵付けコーナーあり)

(午後6時)

キャンドル点灯式、With you ありがとうリレーコンサート

※サテライト会場の鶴巻温泉弘法の里湯でも点

(午後5時半カルチャーパーク~6時文化会館) ◇ピース

都市宣言の理念の下に、一人ひとりがそ ため、ここに「秦野市平和の日」を制定し 平和への願いを未来に向け継承していく いてともに考え、語り合うことにより、 れぞれの信条や立場を越えて、平和につ 神をうたった秦野市民憲章と秦野市平和 し、愛する郷土を守り引き継いでいく精 私たち秦野市民は、永遠の平和を希求

秦野市平和の日 毎年8月15日 平成20年6月9日制定

私たち秦野市民は、平和への限りない

戦後70年

映画の上映・植樹式

市

平和

ときは16日(日) ところ 文化会館(植樹はカルチャーパーとき 8月15日(土) 午前9時15分~午後0時半 ※雨天の

映画「アオギリにたくして」の上映、被爆したア

なく続き、際限のない軍備拡大と核兵器 しかし、武力紛争は世界各地で絶え間

とき 8月15日 午後5時半~8時半

文化会館 内容 ◇ピースキャンドル平和行進 15日 午後5時半~8時半 ※雨天のときは16日

ところ

ビースキャンドルナイト

オギリとクスノキの2世の植樹式

ク) 内容

### 戦没者の冥福と恒久平和を願 8月9日(日) 長崎原爆の日 8月6日(木) 広島平和記念日 分間 午前11時2分~ 午前8時15分

### 戦没者追悼平和祈

祈って、開催します。 8月7日(金) き 午前11時

~正午 ところ 文化会館 入場自由

### 戦没者名簿へ記名を

市内各所に建立している忠魂碑などを、市立 きたなかはら公園(平沢232-1)へ移転・集約 する事業に合わせ、新たに戦没者名簿を作成し 集約場所に納めます。記名を希望する方は、地 域福祉課へ連絡してください。

対象 市内に本籍がある、または遺族が市内に 在住している戦没者など

問い合わせ 地域福祉課☎(82)7392

ところ文化会館

内容歌や踊り、

とき 8月15日 午後6時~8時半

※雨天のときは16 楽器演奏など

平和の日のつどいコンサート

時まで)

とき 8

月14日~16日 午前10時~午後5時(15日は午後9

ネルの展

# **合わせ** 市民自治振興課**公**(82)5118

※いずれも入場自由 被爆体験のしゃべり場

不、劣化ウラン弾パネルの展示、平和アニメの上映 ところ 文化会館 内容 広島・長崎原爆被害パ

### 市議会議員選挙 投票日 8月30日(日)



秦野の市政を託す人を選ぶ大切な選挙です。入場券は8月21日(金)ごろ までに住民登録された住所に郵送します。

### 投票できる方

- ◇平成7年8月31日までに生まれた方で、平成27年5月22日以前に本市に 転入届を出し、引き続き住民登録のある方
- ◇市内で転居した方のうち、8月15日以後に届け出た方は、前の住所地の 投票所で投票してください。なお、市外に転出した方は投票できません。

### 期日前(不在者)投票ができます

期日前投票所	市役所西庁舎1A会議室	宮永岳彦記念美術館 曲松児童センター	
受付期間	8月24日(月)~29日(土)		
受付時間	午前8時半~午後8時	午前9時~午後8時	
駐 車 場	あり	なし	

### 他市区町村に滞在している方の不在者投票

出張などで他の市区町村に滞在していて、本市の選挙人名簿に登録され ている方は、本市の選挙管理委員会に申請をすれば、滞在先の選挙管理委 員会で投票することができます。

### 指定病院などでの不在者投票

指定された病院や施設に入院または入所していて、投票所まで行けない 方は、病院長などに申し出ると、施設内で不在者投票ができます。

### 郵送による投票

身体に一定の障害がある方などは郵送で投票できますが、郵便等投票証 明書が必要です。希望する方は、証明する書類を添えて、早めに選挙管理 委員会に申請してください。利用できるのは次のいずれかに該当する方で す。

### 身体障害者手帳に次の事項が記載されている方

- ◇両下肢、体幹、移動機能の障害で、1級または2級
- ◇心臓、じん臓、呼吸器、ぼうこう、直腸、小腸の障害で、1級また は3級
- ◇免疫、肝臓の障害で、1級~3級

### 戦傷病者手帳に次の事項が記載されている方

◇両下肢、体幹の障害で、特別項症~第2項症

195-A B. 195-A: B. 195-A

マポリ容器などに水を入れ、 家 3日程度の飲料水として使えます ▽風呂の残り湯をため でおくと、トイレや洗濯など の生活用水として使えます ットボトル飲料水「おいしい秦

◇心臓、じん臓、呼吸器、ぼうこう、直腸、小腸、肝臓の障害で特別 項症~第3項症

### 介護保険の被保険者証の要介護状態区分が要介護5の方

※上肢または視覚に1級(戦傷病者手帳は特別項症~第2項症)の障害があ る方は、代理記載人が記載する「代理記載制度」を利用できます。

問い合わせ 選挙管理委員会事務局☎(82)9661

### お知らせします 公社や財団の役割

市の出資を受けながら、市が直接関与 できない土地の先行取得や、学校施設の 先行整備などを行っている (秦野市土地 開発公社」と「秦野市学校保全公社」。また、 より専門的な観点でスポーツに関わる事 業を展開する「秦野市スポーツ振興財団」。 6月議会で報告があった、事業内容など をお知らせします。

### 平成26年度の概要

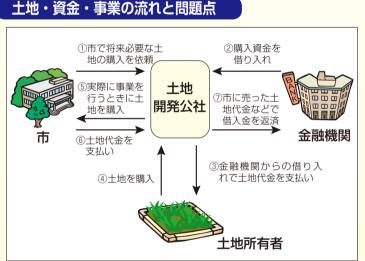
### 収支決算

- ◇収益的収入・支出
- 収入 5796万8255円(公有用地壳却収入、市補助金、土地貸 し付け収入など)
- 支出 3 億8163万597円(公有用地壳却原価、不動産鑑定委託、 建物除却委託など)
- ◇資本的収入・支出
- **収入** 3 億9000万円(長期・短期借入金)
- 4億3916万7500円(長期・短期借入金償還金など)

### **事業内容**(土地開発公社ホームページで公開)

- ◇秦野駅前線沿道区画整理型街路築造事業予定用地代替地の売 を策定し、公社保有地を市 却 売却面積 36.45㎡ 売却価格 567万5265円
- ◇クリーンセンター周辺環境整備事業用地(市道63号線拡幅用
- 地) 売却面積 51.42㎡ 売却価格 318万327円
- ◇シビックマート構想再開発事業建物除却 129万6450円 499万680円

### ◇不動産鑑定委託



利の負担増加など、課題を抱えるようになりました。

### 土地開発公社

昭和47年の「公有地の拡大の推進に関する法律」の制定に 伴い、市に代わって土地を先行取得させることで事業を円 滑に進めるため、昭和49年に設立しました。

### 経営改善を目指して

このような中、市は平成 18年に「土地開発公社の経 営の健全化に関する計画」 が計画的に買い戻し、保有 土地の縮減に努めるととも



に、事業化決定までの土地を事務所や駐車場として貸し付けて 収入を得るなど、健全化に努めてきました。その結果、平成16 年度の債務残高は83億4800万円でしたが、平成26年度末には 25億7800万円と大幅に縮減することができました。



### 今後の取り組み

土地開発公社はこれまで、市がインフラの整備・充実を図る 平成24年に策定した「第2次土地開発公社の経営の健全化に ため土地を先行取得するなど、大きな役割を果たしてきました。関する計画」は、今年度で終わります。28年から32年までの第 しかし、地価の下落傾向が続き、公共用地を先行取得する有効 3次計画では、第2次計画中の欠損金(時価での市による買い 性が薄れてきたことや、厳しい財政状況の中で市による買い戻 戻しや第三者への売却で生じた損失。26年度末の欠損金は4億 しが予定どおり進まないことで、長期保有土地の増大や借入金 3100万円)の補てん、金融機関からの借入金の返済などに取り 組んでいきます。

### 問い合わせ 財産管理課**☎**(82)5124

# 

ームページで公表しています。な数値です。放射性物質の測定や水の配水場で水質検査をし、全ての項 安心してご利

水質検査の

師走の秦野路を駆ける

7

生活環境の部 応募資格 ていくために(生 **自然環境の部** 環境保全課費 の部 「さまざまな野生動植物とのの部 「さまざまな野生動植物といい、 9月9日(水)までに小・中紙)を、9月9日(水)までに小・中紙)を、9月9日(水)までに小・中が上、 1 市内在住の小・中学生 応募方 1 でよって、 1 である 1

### 平成26年度の概要

### 収支決算

収入 1億6524万円(市からの学校施設改修負担金など) **支出** 1 億6534万9000円(改修費借入金の返済や利息など)

### 事業内容

平成20年度から24年度までの改修事業の資金に充てた、借入 金の元金と利息を金融機関に償還しました。また、小・中学校



### 学校保全公社

校舎などの先行整備を目的に、前身である「学校建設公 社」を昭和48年に設立し、校舎や学校施設の建設工事など を実施してきました。その後、平成26年1月に現在の「学 校保全公社」へ移行し、主に過去に実施した学校施設の改 修事業に伴う借入金の償還などを行っています。

### 今後の取り組み

過年度に実施した小・中学校や幼稚園の改 修事業に伴う償還事業を行うほか、学校施設 の保全など教育環境の向上のため、調査研究 に取り組んでいきます。



問い合わせ 教育総務課☎(84)2783

### 平成26年度の概要

### 収支決算

収入 5193万7189円(スポーツ教室などの事業収入、市補助金 自動販売機の売り上げ)

支出 4509万4367円(各種事業経費、使用料、消耗品など)

### 事業内容



◇総合体育館、おおね公園など 6 施設でスポーツ教室を実施 (97教室 延べ3万500人が参加)

- ◇スポーツ指導者スキルアップ講習会の開催
- ◇秦野伊勢原医師会と協力して、スポーツドクターによる健康 講話を実施。無料で各種目が体験できる「ふれあいスポーツ デー」も年8回開催
- ◇横浜DeNAベイスターズが主催する「秦野市こどもデー親 ツアー」を実施

市民が生涯にわたりスポーツに親しみ、健やかで生き生 きとした生活を送れることを目的に、平成8年に設立しま した。スポーツ教室や講習会、市から受託する事業などを 行うことで、スポーツへの意識向上を図ります。

### 今後の取り組み





市体育協会と協力して、「ボウリング教室」、「ジュニア柔道 子招待」の広報や、J1湘南ベルマーレの「秦野市民デー応援 体験教室」、「初心者太極拳」、「タイ式ヨガ」などを開催し、市 民の多様化するスポーツニーズに対応していきます。

### さわやかな汗を流そう

タ

標

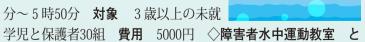
参加希望者は、8月5日(水)から11日 (火)までに電話で申し込み。会場はおお

ね公園温水プール。申し込み多数のときは抽選です。

◇アクアビクス とき 9月2日~10月28日の水曜日(9月23 日を除く) 全8回 午前10時50分~11時50分 定員 50人 **費用** 4500円 **◇アクアグローブ とき** 9月3日~10月29日 **とき・内容** ◇3歳コース 9月3日~10月15日の木曜日(9 **内容** グローブを着けて水の抵抗を強くしたアクアビクス

員 50人 費用 4500円 ◇ファミ

**リースイミング とき** 9月6日~10 月25日の日曜日 全8回 午後4時50



き 9月8日~11月10日の火曜日(9月22日、11月3日を除く) 動、鉄棒、跳び箱など **対象** 小学1・2年生20人(申し込み 者15人 費用 4800円 ◇キッズスイミング とき 9月8日 ~9日(日) ~12月8日の火曜日(9月22日、11月3日を除く) 全12回 初心者フラダンス教室 午後4時50分~5時50分 対象 バタ足ができる小学生36人 とき 9月11日~11月6日の金曜日(10月9 **費用** 7200円 ◇**中級スイミング教室 とき** 9月10日~12月 日、23日を除く) 全7回 午前10時半~正 3日の木曜日(9月24日を除く) 全12回 午前10時50分~11時 午 **ところ** サンライフ鶴巻 **対象** 高校生以上50人(申し込

き 9月11日~11月27日の金曜日 全12回 午前10時50分~11 時50分 定員 30人 費用 7200円 ◇サタデースイミング とき 9月12日~11月14日の土曜日 全10回 午後6時50分~ 7 時50分 内容 水泳と水中エクササイズ **定員** 30人 費用 6000円

### 親子ビクス教室

の木曜日(9月24日を除く) 全8回 午後1時50分~2時50分 月24日を除く) 全6回 午前9時50分~10時50分 ◇4・5 **定員** 50人 **費用** 4500円 ◇アクアフィットネス とき 9 6回 午後3半~4時半 ところ 総合体育館 **定員** 各コー 月4日~10月23日の金曜日 全8回 午後7時半~8時半 定 ス15組(申し込み多数のときは抽選) 費用 2500円 申し込み 8月3日(月)~9日(日)

### チャレンジ体操教室

とき 9月3日~10月1日の木曜日(9月 17日を除く) 全4回 午後5時半~7時 ところ 総合体育館 内容 マット運



全8回 午後1時50分~2時50分 **対象** 軽度の肢体不自由 多数のときは抽選) **費用** 1600円 **申し込み** 8月3日(月)

50分 定員 30人 費用 7200円 ◇初級スイミング教室 と み先着順) 費用 2800円 申し込み 8月5日(水)∼

**問い合わせ** スポーツ振興財団☎(84)3376

時=とき 場=ところ 内=内容 対=対象 **定**=定員 費=費用 ■=申し込み 齏=締め切り 問=問い合わせ



### ●木造住宅耐震補助制度の 無料相談会

時場◇8月5日 渋沢·堀川公民館 ◇12日 南·南が丘公民館 ◇19 日 北・東公民館 ◇26日 本町公 民館 いずれも水曜日。午前9時~ 11時半(渋沢・南・北・本町公民館) 午後1時半~4時(堀川・南が丘・ 東公民館) 間建築指導課☎(83)0883 ●必ず提出を

### 児童扶養手当現況届と所得状況届

児童扶養手当現況届 田8月31日 (月)までに市役所付属棟1階作業室 へ持参 問子育て支援課☎(82)9607 **所得状況届 即**8月11日(火)~9月 10日(木)に市役所1階障害福祉課へ 

### ●ご意見を

### 総合計画後期基本計画素案

**縱覽場所** 市役所 5 階企画課、公民 館、駅連絡所、図書館、市ホームペ ージ 提出方法 任意の用紙に住所、 氏名、電話番号、意見を書き、8月 31日(月)までに〒257-8501企画課 へ郵送または持参。ファクス((84) 5235)、メール(kikaku@city.hada no.kanagawa.jp)も可 固企画課 **2** (82)5101

### ●交付します 福祉タクシー利用券

対市内在住で次のいずれかに該当す る方 ◇1・2級の身体障害者手帳 を持っている ◇知能指数35以下と 判定された ◇A1・A2の療育手 帳を持っている ◇1級の精神障害 者保健福祉手帳を持っている ◇特 定疾患(難病)患者 · 小児慢性特定疾 患患者 ◇ねたきり高齢者の登録者 注意 今年度すでに交付された方、

施設入所者、自動車燃料費または施 設通所交通費助成の受給者、生活保 護受給者は対象外です。 田印鑑と 障害者手帳または特定疾患医療受給 者証を市役所 1 階障害福祉課へ持参 **間**障害福祉課☎(82)7616

### ●ご注意 年金情報に関する犯罪

関する電話やお金などの要求、AT M操作をお願いすることは、一切あ りません。相談は、日本年金機構の 専用電話窓口☎0120(81)8211へ 問 国保年金課☎(82)9614または平塚年 金事務所☎(22)1515

### ●鳥獣害防止用電気柵に注意

事故防止のため、電気柵には近寄 らないでください。設置者は、法律 都市農業支援センター☎(81)7800



関8月5日(水) 午前10時~午後4 時場市役所1階ロビー内雇用、 時間外労働、賃金の不払いなど 間 産業政策課☎(82)9646または、かな がわ労働センター湘南支所☎(22)2711 ●就職を支援 個別カウンセリング

**B**8月12日(水) 19日(水) 午前10 時~午後4時(正午~午後1時を除 く) 1人1時間以内 場市ふるさ とハローワーク(秦野駅前農協ビル 3階) 図適職発見、求人情報の検 索・活用、応募書類の書き方、面接 トレーニングから1つを選択 図市 内在住の18~65歳の求職者5人(申 し込み先着順) ※12日は新卒者 新卒予定者を優先。19日は保育あり

(予約制) 田電話で予約し、市役所

西庁舎 1 階産業政策課または市ふる

ローなどのスポーツ体験会を行いま す。専門の指導者が付くので、普段 スポーツをしていない方も気軽に参 加してください。

在住の障害者と家族・支援員 26日(水)



日本年金機構から年金情報流出に

### ●街頭労働相談会

### 障害者スポーツフェスティバル

ディスクゴルフやジャベリックス



午後1時~5時 中野健康セ

**ハーラウオルオル発表会** 9月6日(日) 午後2 時半~5時半 文化会館 フラダンス 1000円 佐藤☎090(2524)2386

秦野水泳教室 9月8日(火)~11月24日(火)の全 10回 午前9時半~11時半 おおね公園 初心者 または初級者80人(申し込み多数のときは抽選) 1万1000円 8月15日(土)までに(公財)県体育協 会ホームページ(http://www.sports-kanagawa. com)またはファクス045(311)0637で申し込み

### 職員採用試験のお知らせ

職種	採用予定人数	対 象
保育教諭· 幼稚園教諭職	5 人程度	昭和62年4月2日以降に生まれ、保育士 資格と幼稚園教諭免許がある(平成28年3 月までの取得見込みを含む)方
消防職	5 人程度	平成元年4月2日から平成10年4月1日 までに生まれた方

**一次試験** 9月20日(日) **■**申込書(市役所 1 階受付、 3 階人事課、消防 本部、駅連絡所、市ホームページにあります)を8月28日(金)・29日(土) の午前9時15分~午後4時(正午~午後1時を除く)に市役所4階議会第1 会議室へ本人が持参

半 場保健福祉センター 内ボラン

ティアの心得と家庭介護の基礎 足

20人(申し込み先着順) 間社会福祉

**勤務内容** 施設管理·受付業務 **勤** 

**務日** 月16日程度(土·日曜日、祝·

休日を含む) 午前8時半~午後4

時45分 **任期** 9月1日~平成28年

人数 1人 甲履歴書に応募の動機

(400字程度)を添えて、8月15日(土)

までにスポーツ振興課(総合体育館

内)へ本人が持参 ※後日パソコン

操作の試験、面接あり ・ 固スポーツ

**募集台数** 10台 **圆**鈴張町580-6

(秦野警察署向かい) 置月5000円

(1台) ■8月3日(月)~7日(金)

(7日は午後3時まで)に、申込書

駐車区画希望表(水道局2階水道業

務課、市ホームページにあります)

を水道業務課(曽屋830-1)へ持参

※駐車区画の選定は抽選 間水道

振興課☎(84)2795

業務課☎(83)2111

●コミュニテイ農園の利用者

利用期間 平成28年3月31日まで

※3年間同一区画の継続利用可 場

堀山下農園(堀山下513-1) 1区

画(15平方メートル) 対市内に1年

以上在住し、耕作する土地のない方

(申し込み先着順) 費年3000円 申

申込書(市役所3階市民自治振興課

にあります)を市民自治振興課へ持

参 注意 農園に駐車場や水道施設

はありません 週市民自治振興課☎

👱 健康・子育て

●月極駐車場の利用者

3月31日 報酬 月額17万6100円

募

●中央運動公園管理事務所の

協議会☎(84)7711

特定職員

**週**人事課☎(82)5120または消防総務課☎(81)5451

さとハローワークへ 間産業政策課

### **2** (82) 9646 ●里山を歩こう「夏の里山」

広報はだの

時場8月15日(土)午前9時東公民館 集合~正午 内野鳥や植物の観察 定30人(申し込み先着順) 間環境保

### 全課☎(82)9618 ●教育研究発表会

閩8月19日(水) 午後1時半~4時 半 場文化会館 入場自由 内教育 研究所研究部会の取り組みなどの紹 介 間教育研究所☎(86)9102

### ●応急手当講習会

閱8月21日(金) 午後1時半~4時 半 場保健福祉センター 内普通救 命講習Ⅲ(小児・乳児への心肺蘇生法・ AEDの使い方など) 定市内在住・ 在勤・在学の中学生以上40人(申し 込み先着順) ※修了証を発行。子 供連れ、再受講も可 

問警防対策課 **2**(81)8020

### ●夏休み子ども映画会

閩8月24日(月) 午後2時~3時50 分 場文化会館 内「マジック・ツ リーハウス」(アニメ) 定1400人(当 日先着順) **圆**人権推進課**☎**(82)7618 ●はだの商人塾

閱 8 月26日(水) 午後 7 時半~ 9 時 半 場商工会議所 内プレミアム商 品券を活用した販促成功例 講師 谷田貝孝一氏(ジュントオル代表取 締役) 対市内に在住または店舗、 事業所がある商業者または後継者50 人(申し込み先着順) 固産業政策課 ☎(82)9646または商工会議所☎(81) 1355

### ●録音ボランティア講座

■9月9日~11月4日の水曜日(9 月23日を除く) 全8回 午前10時 ~正午 場保健福祉センター 内録 音(音声訳)の基本的な技術や知識 定20人(申し込み先着順) 費1000円

間社会福祉協議会☎(84)7711 ●入門ボランティア講座(介護技術)

### 関 9 月 17日(木) 午後 1 時半~ 3 時

闘8月9日(日) 15日(十) 23日

(日) 29日(土) 午前10時~11時半、 午後0時半~4時 場イオン秦野S C 間健康づくり課☎(82)9603

### ●囲碁サロン

閩8月13日(木) 午後1時~3時 入場自由 場南地域高齢者サポート センターむつみ(平沢370-3) 対 65歳以上 問高齢介護課☎(82)7394

### ●健康チェック・健康講座

閩8月18日(火) 午前10時~11時 入場自由 場みんなのサロンなつめ (戸川702) 内椅子に座ってできる 体操など 対65歳以上 間高齢介護 課☎(82)7394

### ●認知症サポーター養成講座

閩 8 月21日(金) 午前10時~11時半 場保健福祉センター 内認知症の 正しい理解など 対市内在住・在勤 の方40人(申し込み先着順) 間高齢 介護課☎(82)7394

### ●はじめての祖父母教室

聞8月26日(水) 午後1時半~3時 半 場保健福祉センター 内沐浴実 習など 定初めて孫を迎える方40人 (申し込み先着順) 個健康づくり課 親子健康担当☎(82)9604

### ●介護者のつどい

閩8月27日(木) 午後1時半~3時 場南地域高齢者サポートセンター むつみ(平沢370-3) 屋20人(申し 込み先着順) 間高齢介護課☎(82) 7394

### ●頭と体を使って認知症予防

閩8月28日(金) 午後1時半~3時 場ほっとワークつるまき(鶴巻南 2-6-5) 図65歳以上20人(申し 込み先着順) **間**高齢介護課**☎**(82) 7394

### ●チャレンジ 体力測定会

**時場**◇9月2日(水) 午前10時、10 時半 総合体育館 午後2時、2時 半 南が丘公民館 ◇3日(木) サ ンライフ鶴巻 ◇10日(木) 本町公 民館 ◇11日(金) 堀川公民館 ※ 3日、10日、11日はいずれも午前10 時、10時半、午後1時半、2時 図 各回65歳以上25人(申し込み先着順)

### 費100円 問高齢介護課☎(82)7394 ●ふたごサークルさくらんぼ

閏9月10日(木) 午前10時~正午 場保健福祉センター内双子を育て ている家族に、妊娠や出産、育児な どの相談 対双子の妊婦と家族、就 学前の双子がいる家族 間健康づく り課親子健康担当☎(82)9604

### ●どならない子育て練習講座

■ 9月15日~11月24日の隔週火曜日 全6回 午前9時半~11時半 場 保健福祉センター
四上手な褒め方 叱り方 **図**第1子が4~8歳の保護 者6人(申し込み先着順) ※保育あ り(3歳未満は有料) 聞こども育成 課こども若者相談担当☎(82)6241

### ●楽らく健やかクッキング

**時場**◇9月15日(火) 10月6日(火) 27日(火) 本町公民館 ◇10月16 日(金) 11月13日(金) 12月11日 (金) 堀川公民館 いずれも午前10 時~午後1時 网各日65歳以上15人 (申し込み先着順) 費1回400円 問高齢介護課☎(82)7394

### 施設情報

### 図書館☎(81)7012

### ●映画会

**喝**◇8月1日(土) 午前10時~11時 半 「プロジェクトX」(ドキュメン タリー) ◇15日(土) 午後3時半 ~4時半 「トムとジェリー」(アニ メ) ◇22日(土) 午後3時半~4 時 「かんすけさんとふしぎな自転 車」(アニメ) 屋各日80人(当日先着

### (9月26日(土)・27(日)) 第68回奏野たば乙祭

**募金箱の設置場所** 市役所などの市内公共施設、秦野郵便局、JAはだの

### 協賛金と花火募金にご協力を

たばこ祭は、皆さんからの協賛金で運営しています 今年もご支援をお願いします。また、祭りのフィナー レを飾る打上花火や仕掛花火の募金も銀行振り込み

と募金箱で受け付けています。 振込先 横浜銀行秦野支店 普通6093030(花火募金)

本・支所、市内金融機関、コンビニ・スーパーなど

### 間観光課☎(82)9648

### ●おはなし会

時内◇8月1日(土) 「食いくらべ」 など ◇8日(土) 「おおきなかぶ」 など ◇15日(土) 「うさこちゃん とうみ」など いずれも午後2時半 ~3時 定各日30人(当日先着順)

### ●赤ちゃんと一緒のおはなし会

時半 0~1歳児と保護者10組 ◇ 午前11時~11時半 1~3歳児と保 護者10組 いずれも申し込み先着順

### 内絵本の読み聞かせなど ●花音朗読コンサート

閱8月29日(土) 午後2時~3時半 囚[100万回生きたねこ]など 宧 80人(申し込み先着順)

### ●夕暮記念こども短歌大会作品募集 図市内在住の小学4年~中学3年生

テーマ 自由 作品数 ]人]首 応募方法 市内在学者は学校へ提 出。市外への通学者は、はがきに短 歌、住所、氏名(ふりがな)、学校名 学年、電話番号を書き、9月16日(水) までに〒257-0015平沢94-1図書 館「こども短歌 |係へ

### 桜土手古墳展示館☎(87)5542

### ●はだの史・発見展「戦争の記憶」

時8月4日(火)∼30日(日) 内寄贈

### された戦時中の資料や写真の展示

### 広畑ふれあいプラザ☎(77)6061

### ●ふれあい学級

### 履いて心地良い布草履作り

閩8月29日(土) 午前10時~午後3 時 費400円 対40歳以上13人(申し 込み先着順)

### くずはの家☎(84)7874

以上40人(申し込み先着

●夏の星空教室 **B**8月22日(土) 午後6 時半~8時半 尾小学生

順。小学生は保護者同伴)

### 里山ふれあいセンター☎(75)1961 ●親子木工教室

### チャイルドスツール

閏8月16日(日) 午前10時~午後3 時 四4本脚の小さい丸椅子 屋10 組(申し込み先着順) 費1000円

市県民税第2期・国民健康保険 税第3期の納期限は8月31日(月) です。

市税の納付は便利な口座振替で 間市民税課☎(82)5129または債権

回収課☎(82)5134 納付書をなくしたときは、連絡し てください。

### 公民館・会館だより

定員のあるものは原則申し込み先着順、 ないものは原則入場自由です。

### 北公民館☎(75)1678

子供映画会 8月5日(水) 午後1時半~3時 小学生以下100人(当日先着順)

子供手作りラーメン教室 8月11日(火) 午前10 時~午後1時 小学生16人 300円

子供絵画教室 8月20日(木)、21日(金)の全2回 午前・午後の部 各コース小学生16人 500円

**リフレッシュ教室** 8月19日(水) 午後1時半~ 3時半 軽い体操と楽しい会話 10人

パソコン教室「ゆっくりじっくりワード」 8月28 日(金) 午前9時半~午後3時 12人 1000円

### 南が丘公民館☎(84)6411

渋沢公民館☎(87)7751

**障害者・高齢者パソコン教室** 8月8日~平成28 年3月19日の第3土曜日(8月は第2土曜日) 全 2時 「パパのしごとはわるものです」など 8回 午前10時~正午 2人 1回550円 パソ コン持参

アクティブ65「音楽療法」 8月19日(水) 午後1 時半~3時 65歳以上25人

**夏休み七宝焼き教室** 8月11日(火) 午前9時 はだの野菜ヘルシー野菜料理講座 8月25日(火) 人 300円

~正午 小学3年生以上15人 800円

介護予防講座「シニア・スマホの学校」 8月26日 (水) 午前10時~11時半 65歳以上20人 1080円 本町公民館☎(84)5100

平和展 8月5日(水)まで 原爆の写真展 初心者パソコン相談 8月18日 (火) 午後1時半~3時半 パソ コン持参

心のふるさと童謡講座「夏から秋の歌をあつめて」 8月29日(土) 午後2時~4時 100人 250円 東公民館☎(82)3232

子供折り紙教室 8月28日(金) 午前9時半~11 時半 小学生以下20人(2年生以下は保護者同伴)

フォークとカントリーの集い 9月6日(日) 午 示と貸し出し 後 1 時半~ 3 時半 100人 200円

### 大根公民館☎(77)7421

**絵本の読み聞かせ** 8月8日(土) 午後1時半~

薬膳料理 8月23日(日) 午前9時半~午後2時 ほうらい会館☎(81)8310 薬膳おかゆなど 15人 800円 **子供ふるさと料理「うどん作り**」 8月27日(木)

午前9時半~午後1時 中学生以下12人 700円

堀川公民館☎(87)4111

午前9時半~午後1時 ヘルシーすき焼き丼な ど 20人 650円

### 鶴巻公民館☎(76)0463

南公民館☎(81)3001

防災・減災サロン 8月7日(金) 午前9時~正 午 災害図上訓練(DIG)体験講座 30人

おもちゃの病院 8月16日(日) 午前11時~午後 2時 部品代実費

パソコン何でも相談 8月25日(火) 午後1時半 ~ 3 時半 パソコン持参 親子でジャムとケーキ作り 8月29日(土) 午前

9 時半~正午 15組 500円 西公民館☎(88)0003

### ブック展「冒険小説」 8月20日(木)まで 本の展

本の会「冒険小説」 8月14日(金) 午前10時半~ 正午 読書会 10人 150円

紙バンドのお洒落かご作り 8月29日(土) 午前 9 時~午後 5 時 15人 1000円

### 平和啓発パネル展示「原爆と人間展 8月6日 (木)まで

子供料理教室「パンケーキとポテトでもう一品」 8月6日(木) 午前10時~午後1時 小学生15

### 圖障害福祉課☎(82)7616

### 催し案内

参加者

募集。

パソコン無料相談 第2・4 火曜日 午前10時~ 正午 保健福祉センター シルバー人材センター ・渋谷☎080(6566)5635

みんなの 個官服

市内の公共施設を利用

和太鼓体験教室 8月23日(日) 

### ●献血

(82)5118

### <sup>参加者</sup> **写集** 里山ボランティア養成研修



里山整備の知識と技術を学び、昔ながら の里山を取り戻しませんか。

とき 9月5日(土)~平成28年2月の全8 回 内容 秦野の里地里山講義、草刈機・ カマの手入れと使い方など 定員 20人 (申し込み先着順) ※自治会など団体での 参加も可

問い合わせ 森林づくり課☎(82)9631

### 勇壮な盆の伝統行事

### 瓜生野百八松明

五穀豊穣・悪疫退散を祈願して火の付い た松明を担いで権現山の山頂から火の粉と 共に下山します。龍法寺の前で松明を振り 回した後は、南矢名上部町内会館前広場で 江戸時代から伝わる瓜生野盆踊りが行われ ます。

と き 8月14日(金) 午後7時~ ところ 権現山山頂~龍法寺(南矢名)門前

### 下大槻百八炬火

水田耕作の虫害を免れるための「虫追い」 の行事で、あぜ道に並べたわらの山に火が 付けられます。

と き 8月14日(金) 日没後 ところ 南平橋(下大槻)付近 ※いずれも荒天のときは15日(土)

問い合わせ 生涯学習課文化財担当 (87) 9581

### 観光ボランティアと歩こう

火祭りと歴史を訪ねる夕暮ハイキング

とき・ところ 9月13日 (日)午後3時 東海大学前駅



長福寺~龍法寺~東光寺~健速神社・ 火祭り~午後8時 定員 40人(申し 込み先着順) 費用 500円

問い合わせ 観光協会☎(82)8833

### くずはの家えのきの会 発足10周年



### くずはの家えのきの会

くずはの家自然観察指導員で構成されたボラン ティア団体。くずはの広場での自然観察会や、市が 実施する子供向けの環境教育「はだのエコスクール」 の支援をしています。

### 自然の楽しさ伝えたい

「自然に触れている子供たちは本当に楽しそう。 特に水辺にいるときは目がキラキラしているよ」 多くの人に自然の良さを伝えたいと話すのは、5 年間会長を務める北林文夫さん(南矢名・77歳)。10 周年を迎え、秦野が自然を楽しめる場所としてあり 続けられるよう、今まで以上に役に立ちたいと声を 弾ませます。

### 10周年記念事業

### くずはの広場 自然を丸ごと展示

とき 8月20日(木)~23日(日) 午前10時~午後4時 ところ 文 化会館 内容 ◇県内の優れた自 然環境を保全する、かながわのナショナルトラ スト第1号地である「葛葉緑地」の魅力、くずは の家えのきの会の10年間の自然観察活動、葛葉 川の水生生物、昆虫標本などの展示 ◇工作教 室 ◇カブトムシやサワガニなどと触れ合う

### 講演 森は海の恋人

とき 8月23日(日) 午後 1時半~3時 ところ 文 化会館 入場自由 内容 カキの養殖業を通じて知っ た、川や森を守ることの大 切さ 講師 畠山重篤氏 (NPO法人森は海の恋人理 事長)



※この事業は全国モーターボート競走施行者協議会 からの拠出金を受けて実施します

問い合わせ 環境保全課☎(82)9618

### 参加者 剣淵町絵本の館と **報徳サミット豊頃町大会参加ツアー**



本市で続編の製作が予定されている映 画「じんじん」の第一作目の舞台「剣淵町」 と、「報徳サミット」が開催される豊頃町 を訪れます。一緒に北海道を旅してみま せんか。

とき・ところ 10月8日(木)市役所本庁 舎前集合〜剣淵町、層雲峡温泉〜タウ シュベツ展望台、帯広百年記念館など ~全国報徳サミット豊頃町大会など~ 10日(土)

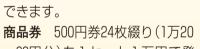
定員 20人(申し込み先着順)

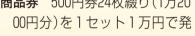
費用 6万5000円

問い合わせ 観光協会☎(82)8833

### 予約販売スタート 秦野・中井スーパー元気プレミアム

本市と中井町の店舗で共通して 使える「秦野・中井スーパー元気 プレミアム商品券」の購入予約が できます。





売。共通券16枚と小規模店専用券8枚

使用期間 10月15日(木)~平成28年1月31日(日)

申し込み 全戸配布した申し込み専用ハガキで8月3日(月) から31日(月)までに応募。1人1通で5セットまで申し込 みできます(16歳未満は申し込み不可)。申し込み多数のと きは抽選

### 子育て世帯に優先販売

本市・中井町在住で中学生以下の子供がいる方は、予約販 売に限り、優先購入と、1世帯につき5セットまで追加購入 ができる特典があります。

※予約販売終了後、残数があるときには、10月15日(木)から 窓口販売

問い合わせ 産業政策課☎(82)9646または商工会議所☎

じて で家庭内の日常行う家事(掃除、洗濯、料理、 他雑用)をお客様に代わってサービスします

**(シッター** 1〜12歳までのお子様のご家庭内での見守りサービス。 学童保育や塾などへの送迎も致します。

ご家庭内の介護業務の支援サービス(介護保険対象外)

<page-header> 出産前や出産後のママをお手伝いするサービス



1時間1800円+出張費1000円

〒259-1315 神奈川県秦野市柳町 1-22-1 TEL. 0463-87-0817 🗸

### 文化会館チケット情報

8月2日(日)午前10時発売 (電話受け付けは午後1時~)

舞台「南阿佐ヶ谷の母」

出演 木の実ナ ナ、宇梶剛士ほ か 11月22日 (日) 午後4時 ~ 小ホール 3500円



8月8日(土)午前10時発売 (電話受け付けは午後1時~)

### 天満敦子 無伴奏ヴァイオリンリ

12月6日(日) 午後2時~ 小 ホール 4200円



※いずれも全席指定。未就学児は 入場できません。

問い合わせ 文化会館☎(81)1211

「広報はだの」は再生紙を使用しています。

質が悪化したため、

# かな水と調 べつなごう したまちづくりの実現を目指

# の建設に着手して、 今年度で37年目。

# 公共下水道整備の歴史 公共下水道

### 行ってきました。また、処理場までの汚水管きょの整備は、 域面積の95・2パーセントとなりました。 開始しました。現在までの整備では、 市内に下水処理場を設置する単独公共下水道により、整備を の流域下水道構想から市域のほとんどが外れていた秦野市は、 た。当時は、急激な都市化の影響により、豊富な地下水によっ (浄水管理センター)を建設し、その後5期に分けて増設を て保たれてきた、きれいな水環境が損なわれ、市内の河川の水 -成26年度末で約489キロメートル、その面積は約2,3 県内の多くの自治体が流域下水道による整備とする中、 、県内で17番目に公共下水道の整備に着手しまし 秦野の水環境を取り戻そうと考えました。 計画面積の9・5パーセント、 昭和56年に下水処理場

概ね完了するにあたり、

今年度秦野市では、

のきれいな水環境を守ることを目的として行っています。 街化調整区域の2,580ヘクタールを計画区域とし、

公共下水道整備における市街化区域が

市民の皆様に安心して公共下水道を

こととしました。

策などの方針を定めた『下水道中期ビジョン』の見直しを行う 利用していただけるよう、下水道施設の地震対策や老朽化対

くり』・『良好な環境への寄与』・『未来へつなぐ下水道経営

適正な下水道施設の維持管理に努めて

今後は、全体計画で予定している市街化調整区域の整備を

『下水道中期ビジョン』で掲げる『安全で安心なまちづ

理区で公共下水道の整備を進めてきました。

公共下水道の整備は、市街化区域及びこの区域界沿いの

秦野

央処理区』・『西部処理区』・『大根・鶴巻処理区』の3つの

昭和56年の公共下水道の供用開始以降、

の処中

きれいな水環境を守るために



### 本市公共下水道事業(汚水)の主な沿革

S49.2 第1号及び第2号公共下水道の都市計画決定

S53~56 秦野市浄水管理センター第1期工事

S55~56 下水道条例等各種条例の制定

36ヘクタールで、

S56.2 浄水管理センター、中央処理区供用開始

秦野市浄水管理センター第2期工事 S62~63

 $H5 \sim 7$ 秦野市浄水管理センター第3期工事

伊勢原市と秦野市との下水処理の事務委託規約 H9.6 同意

H<sub>10</sub>. 2 伊勢原市と秦野市との下水処理の事務委託協定 締結

西部処理区供用開始 H11.5

H13.7 鶴巻中継ポンプ場、大根・鶴巻処理区供用開始

H13~14 秦野市浄水管理センター第4期工事 H20~24 秦野市浄水管理センター第5期工事

秦野市公共下水道全体計画の見直し、下水道中 H23. 3

期ビジョン策定

ます。(水無川緑風橋周辺)	州しノヨノ泉足	[スイスイ]
下水道整備計画区域図	新寮名高速道路(予定)	凡 例 記号 名 称 備 考
The state of the s	中央処理区	行政区域界 市街化区域 約2,438ha 主要な河川水路等
> /	(#92, 039ha)	〇 鉄道等 ① ি 例 処理場・ポンプ場 下水道全体計画区域 約2,580ha
	<b>本集印</b>	
西部処理区 八 (約59ha) 瀬	水無川 国道246号	伊勢原終未処理場
III Marien		The Manager
MRR	<b>東</b> 斯市投佈	東海大 学前駅 一
a for	<b>电影尼</b>	鐵巻中継ポンプ塩
1000	第四 薬野市 浄水管理センタ	大根・鶴巻処理区 (約482ha)
		金目川
雅句问流域下水道 左岸幹線	東名高速改製	

## を保 全 良好な環境を創出するため ていただくことが重要です は

## 公共下水道へ の早期接続

軽減することにもつながります。 どの効果を十分に発揮することが可能となります。 みなさんに、速やかに下水道に接続していただくことにより、 全が図られ、衛生的で快適な生活ができるようになります。 性も大きくなり、 排水されると、 けられています。 水処理場に集められ、十分に浄化して河川に放流することにより、 ただけなければ、 公共下水道は、 公共下水道は、 用してもらうことによって、 水道法では、 悪臭や蚊・ハエが発生するだけでなく、 始の告 整備が完了しても、 住宅等から排出される汚れた水が、 周辺環境が悪化します。 家庭や事業所から出る汚れた水が、 その目的を果たすことができません。整備済み地室備が完了しても、地域のみなさんに接続して使用 示が行われる)と、 所有者は、 -水道施設の維持管理に係る費用負 公共下水道が整備され 下水道に接続することが義務付 また、より多くの方々 下水道管を通って そのまま住宅周辺 伝染病発生の 水質保全な畑済み地域の 用 できるよ 水質保 į 可

で0・6%しか数値が伸びておりません。 化接続人口:処理区域内人口)は、 水洗化普及員による戸別訪問を行っ (人口÷処理区域内人口)は、90・0/(26年度末(平成27年3月31日現在)に への戸別訪問を行い、公共下水道への接続についてご案内し 公共下水道への接続の促進を図るため、 今年度から平日にご不在 在)における秦野市 %となっていますが、 の世帯にもご案内できるよう、 てい 水洗化普及員によ の水洗化率(水 ま **d** 過去55

### 水洗化が困難な理由

公共下水道に接続していない家屋等にお住まいの

方は、

速やかに接続さ

- ①金銭的な負担が大きい。 ②数年の内に建替えを計 画している。
- ③移住の計画や核家族化 により、今後長く居住 することがない。

### 【参考条文】

### ○下水道法第10条(排水設備の設置等)

「公共下水道の排水区域内の土地の所有者、使用 者又は占有者は、遅滞なく、その土地の下水を 公共下水道に流入させるために必要な排水管 排水きょ(「排水設備」という。)を設置しなければ ならない。」

○下水道法第11条の3(水洗便所への改造義務等) 所に改造しなければならない。」

「処理区域内において、くみ取り便所が設けられ ている建築物を所有する者は、下水の処理を開 始すべき日から3年以内に、その便所を水洗便

### 公共下水道区域外にお住まいの皆様へ **注意!**雨天時に汚水ますのふたは開けないで

汚水管に雨水が流れ込むと下水道施設の処理能力を超えて しまい、本来の目的である水質浄化ができなくなるばかりか、 ポンプなどの施設が故障して汚れた水がまちや川にあふれて しまうなど、市民生活や自然環境に大きな影響を及ぼします。 雨天時など汚水ますのふたは絶対に開けないでください。

※汚水管に雨水を流す行為は処罰の対象となります。



接続に関するご相談がありましたら、 水洗化率のパンフレット等をお持ちして、

水洗化普及員にお寄せください

てきました。

また、

別訪問では、

公共下水道への接続

の義務、

ご説明させていただいていますび送工事の進め方、県内の

訪問を開始しました。

る未接続世帯

秦野市では、

水洗化普及員による 戸別訪問の様子

浄化槽は、公共下水道の未整備区域においてトイレを水洗化するた めの設備で、トイレの汚水だけを処理する単独処理浄化槽と、生活排 水すべてをまとめて処理する合併処理浄化槽があります。

(浄化槽の機能を発揮するために)

### 単独処理浄化槽は合併処理浄化槽への転換を

単独処理浄化槽は、台所やお風呂で使用した水が処理されず、河川 などの水質悪化につながるおそれがあるため、現在は法律により設置 が禁止されています。

市では、国・県とともに単独処理浄化槽から合併処理浄化槽への転 換に対する補助制度を設け、促進を図っています。

※補助制度の内容は、秦野市下水道総務課(81-4113)へお問い合わせ ください。

### 浄化槽の機能を発揮するために

浄化槽は、汚水を固形分と水分に分離し、固形分(汚泥)は引き抜き 水分は浄化槽の中にいる微生物の働きで汚れを取り除いてから、消毒 して放流しています。適正な点検や検査を実施することにより、浄化 槽の機能を十分に発揮し、設備を長く使用することが可能となります。

設置後などの水質検査と、年1回の定期検査によって、浄化槽が適 正に維持管理され、機能を十分に発揮しているかを確認するものです。 **※法定検査は、鯏県労働衛生福祉協会(045-333-8727)へお申し込みく** ださい。

### ●保守点検

浄化槽の正常な機能を維持するため、内部の状況や放流水の水質な どを点検し、異常や故障が発生しないよう行うものです。

### ●清掃(汚泥の引き抜き)

浄化槽内部に溜まった汚れを取り除き、浄化能力を維持又は回復す るものです。

### ※法定検査、保守点検及び清掃は法律で義務付けられています。

詳しくは、平塚保健福祉事務所秦野センター環境衛生課(82-1428) までお問い合わせください。

### 大切な施設を長く使うために

敷地内の排水管や下水道管を詰まらせてしまうと下水をきちんと処理することができず、 修繕が必要となり、余計な費用がかかってしまいます。大切な施設を長く使用できるよ うご協力をお願いします。

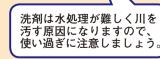


トイレにトイレットペー



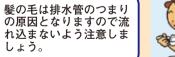


油はつまりや悪臭の 原因となります。紙 でふき取ったり市販 えるごみとしましょう。





道路側溝などに落ち葉 ごみを捨てないでく ださい。管がつまって しまい、道路冠水など の原因となります。



- 以外の水に溶けない もの(紙おむつやティッ シュペーパーなど) は流さ ないでください。

ガソリンや石油など 揮発性の高いものは 火災や爆発の危険が あるので絶対に流さ ないでください。